

# Con motivo del "Dijous Bo", "Setmana de Cuina Mallorquina"



INCA AÑO X PRECIO:  
20 DE SEPTIEMBRE NUMERO 521 35 PTAS.



## **EDITORIAL**

### Los niños al "cole"

Ya tenemos a nuestros hijos en el "Cole". Acabado el veraneo, acabado el descanso, los niños cargados con una enorme bolsa llena de libros, cuadernos, lápices y otros instrumentos apropiados, se encaminan cada mañana, hoy día contentos, al centro escolar. Los Profesores, estos señores, a veces anónimos y grises, actuarán de mediadores entre la ignorancia y la incultura y la sabiduría, el buen hacer y el comportamiento adecuado. La educación empezará a caminar, de manos de los Maestros! Bonito título este de Maestro. Título que conlleva grandes responsabilidades, grandes preocupaciones. No olvidemos, tampoco, que los principales educadores somos nosotros, los padres. Los Profesores, los Maestros, los Licenciados, son nuestros más próximos colaboradores.

Habrán niños que empezarán a escolarizarse por primera vez, este año, y habrá niños que serán veteranos, viejos conocidos del Colegio, de la Entidad Educativa. Creemos y deseamos que niños, alumnos y profesores sean conscientes de su propia responsabilidad, sin olvidar la nuestra, la de cada núcleo familiar, la de cada ente social. También queremos concienciar a nuestros lectores de la importancia que sobre la Educación ejercen las Autoridades todas. Entre los responsables no podemos olvidar a los que manejan los dineros públicos. Ellos también son corresponsables de la educación.

Nos tememos un otorio caliente. Nos tememos una lucha desatada entre distintos elementos del ámbito educacional. Escuela Pública y Escuela Privada tienen que convivir en perfecta armonía, en perfecto entendimiento. Todos nosotros, según la Constitución, tenemos el DERECHO de escoger el tipo de Educación para nuestros hijos. El Estado, la Administración, según la Constitución, está obligada a mantener esta educación para el buen desarrollo de nuestros hijos. Queremos una buena Escuela Pública. Queremos una buena Escuela Privada Subvencionada y queremos escoger la que vaya más acorde con nuestros principios, con nuestros ideales, con nuestras tendencias.

Nuestros hijos ya están en el "Cole". Nosotros, padres, hagamos que sea para el provecho de la sociedad, para que el mundo sea mejor, para que España camine por sendas seguras y para que nuestra Mallorca tenga el equilibrio emocional y enriquecedor que se merece. Los niños al "Cole" otro año, otra etapa y, desde estas páginas de DIJOURS, un saludo a estos niños y un abrazo a los Profesores, a los Maestros...



PAYERAS - INCA

## Empezó el curso escolar

**Ridículo del Constancia**



SEPTMANARI  
D'INFORMACIO  
LOCAL Y COMARCAL

dijours

Inscrito en el registro de empresas periódicas de la Dirección General de Prensa con el número 120.

**DIRECTOR:**

Gaspar Sabater Vives.

**CONSEJO DE REDACCION:**

Guillem Coll Morro, Joan Parets Serra, Gabriel Pieras Salom, Andrés Quetglas Martorell y Pablo Reynés Villalonga.

**FOTOGRAFOS:**

José Busquets y Rafael

Payeras.

**Precio de venta:**

Ejemplar: 35 pesetas.

**Suscripción anual:**

1.500 pesetas.

**REDACCION Y ADMINISTRACION**

Héroes del Balears, 28.

Inca. Teléfono: 500444

**PUBLICIDAD:**

Teléfonos: 500444,

501985, 502075,

500716.

**REPARTO:**

Guillermo Pons, Gran

Vía de Colón, 103 ba-

jos. Teléfono: 502075.

**SUSCRIPCIONES:**

Miquel Fuster Sastre.

Héroes del Balears, 28

- Inca. Tel:500444.

Imprime: Atlanta. Pal-

ma de Mallorca. Depó-

sito Legal P.M. 537-

1974.

## ES CARAGOL BOVER



¿Qué ha ocurrido hoy en Nueva York? Así, cada noche, se preguntaba un famoso presentador de una no menos célebre emisora de televisión en la inmensa capital de los rascacielos.

¿Qué ha ocurrido esta semana en Inca? Así se pregunta este pobre Caragol Bover. Pues nada, no ha ocurrido nada. Como si Inca no hubiese salido del cálido y largo verano por mucho que los chicos vayan ya al cole. Que nada de nada, ni chismorreos para esta columna, ni noticias con doble sentido, ni curiosidades.....

Pero..... algo queda, y eso que queda ahí va:

\*\*\*\*

Que un gallinero anda revuelto porque su gallo se va. Y este gallinero no es otro que el de la barriada de Cristo Rey que ahora que estaban habituados con su cura, de repente, se lo llevan a Lloseta.

¿Qué tendrán los de Lloseta que han conseguido llevarse a Joan Parets Serra?

\*\*\*\*

## COMERCIAL GANADERA

# F. FERRIOL

C/. Miquel Bisellach, 26

Tel. 50 08 65 - INCA

"ANIMALES DE COMPANIA"

"El Congreso se divierte", digo el Ayuntamiento se divierte y con esto no quiero indicar que nuestros "chicos consistoriales" quisieran emular aquella célebre película musical que allá, por 1931, interpretaron la pareja Lillian Harvey y Henri Garat, ni la del mismo título en 1955 dirigida por F. Antel, ni la última, realizada en 1966, e interpretada por Lili Palmer y Curd Jurgens. No, nuestros chicos no quisieron ser aquellos históricos personajes que se reunieron en Viena para divertirse bajo el miedo real a la sombra del emperador Napoleón I. Nuestros chicos no les gustan las diversiones de salón. Nuestros chicos se divierten más a la española: organizandouna corrida de toros.

Fijense con este cartel referido al pasado martes, día 18:

- Angel García, "El Tormento". Sobresaliente: Margarita Solivellas, "La Nena de la Radio".

- Miguel Payeras, "El Pesetilla". Sobresaliente: Antonio Serra, "El Paganini".

- Juan Llabrés, "El Niño del Hospicio". Sobresaliente: Antonio Avila, "El rompetechos".

- Antonio Martorell, "El Detective". Sobresaliente: Rafael Planas, "El Urbano".

- Bernat Vallori, "El Imposible". Sobresaliente: Antonio Jiménez, "El Matarife".

- Ramón Figuerola, "El Aspirante". Sobresaliente: Mariano Bonilla, "El Profeta".

- Pere Rayó, "El Chispas". Sobresaliente: Carlos Cañellas, "El Incomprendido".

**PICADORES:** Pep Balaguer, "El Florero"; Masià Matemalas, "El Cocinero de Oro" y Pere Caimari, "El Butanito".

Pero..... una cosa es el cartel y la otra la corrida. El bicho pesaba 195 kilos.... y mucho hablar y poco torear. Tan sólo Miguel Payeras tocó la "vadello" por la cola y el carpintero Camacho lo toréó con un trapo blanco.

Y tan solo de la izquierda estuvo presente Bonilla, los demás brillaron por su ausencia aunque en esta fiesta interviniesen directamente todo el funcionariado municipal.

Y se pueden sacar conclusiones, y la principal es esta: los únicos que saben torear son los comunistas porque los del PSOE y los del PSM parecen de derechas.

Pero..... siempre hay un pero. Faltó la banda de música. Anotada la falta se saca otra conclusión: que la banda aún no es municipal.

Y no acabará aquel la fiesta pues, hoy jueves, en el Campo Municipal habrá partido de fútbol entre funcionarios municipales y miembros del consistorio. Después habrá cena en la cual se comerán, supongo que parte, del "vadello" semitoreado y que pesó, repito, 195 kilos.

\*\*\*\*

Así son los políticos, así son los pueblos y ciudades de España... al mal tiempo, buena cara.

## AGENDA

Farmacia de guardia para el próximo domingo: Informes Ayuntamiento, teléfono 500150.

Farmacia de turno para la próxima semana: Informes Ayuntamiento, teléfono 500150.

Médico de guardia: Servicio Médico de Urgencias de la Seguridad Social, Nuevo Ambulatorio, calle Músico Torrandell, junto Instituto de Formación Profesional. Servicio ininterrumpido durante las 24 horas del día.

Servicio de ambulancia: Servicio permanente a cargo de Centre Médico, para informes Ambulatorio o Ayuntamiento, teléfono 500150.

Servicio de neumáticos: Ignacio Mateu, carrer des jocs, 36 y Neumáticos Inca, Formentor, 13.

Servicio de Grúa: Hermanos Llinas Maura (Grúas Just), calle Pio XII, 49. Teléfono 501249 y Grúas Ignaci, carrer des jocs. Teléfono.

Discoteca Novedades: Sábados y domingos galas de moda.

Discoteca Hader: Sábados y domingos galas de juventud.

Discoteca S'Escaire: Abierto cada día a partir de las 6'30.

**SERVICIO DE URGENCIA**

Policía Municipal: Teléfono 500150.

Bomberos: Teléfono 500080.

Guardia Civil: Teléfono 501554.

Ambulatorio de la Seguridad Social: Teléfono 502850.

# PLAYAS DE ALCUDIA

Lago Esperanza y

Playa de los Franceses

**VENDO APARTAMENTOS  
SIN COMUNIDAD**

3 y 4 Dormitorios - 2 Baños, Cocina, Sala Comedor con Chimenea, Coladuría, Amplias Terrazas, Amplios Garages y Jardín Propio.

**EXCELENTE SITUACION**

**A 50m. DE LA PLAYA**

- NO HAY COMUNIDAD.

TEL. 514063 de 8'30 a 9'30 y

de 19'30 a 20'30 h.

Vealo en Obra, todos los días,  
incluso los Domingo



muebles

# LLABRES

INCA  
MAYOR 48  
GRAN VIA DE COLON, 46

PALMA  
31 de DICIEMBRE, 26  
PASEO MALLORCA, 16

Comedores  
Dormitorios  
Tresillos

Muebles auxiliares  
Objetos regalo

**AMUEBLAMIENTO DE APARTAMENTOS  
CASAS DE CAMPO Y PLAYA**

## MUEBLES DE ENCARGO

FABRICA GRAN VIA COLON, 28

## En la actualidad constituye un grave peligro La carretera de Sineu, un eterno problema, al que no dan solución



Cruzando la carretera general de Palma a Alcudia sale la carretera que desde Inca conduce a la villa de Sineu. Junto a la casa Seat y al campo del Constancia pues bien dicha carretera no merece tal nombre en sus primeros kilómetros. Concretamente los tres primeros que forman un conjunto de curvas, recodos y estrechez en la calzada que es necesario circular por ella con la máxima prudencia para no chocar con el vehículo que marcha en dirección contraria.

En otras ocasiones hemos criticado el pésimo estado de la misma y seguramente no será la última, ya que a pesar de distintos intentos todo sigue igual. No hace excesivos días que por fortuna no registró un accidente grave. Hace tiempo que queríamos hablar de este problema, ya

que son muchos los ciudadanos que nos han pedido que denunciemos esta situación una vez más. Tal vez el estar acostumbrados a ver el lamentable estado en que se encuentra hace que ya nos hayamos acostumbrado a esta situación.

En la fotografía adjunta puede apreciarse a la perfección lo que apuntamos, en muchas ocasiones el vehículo tiene que pararse para dejar paso a otro. Se producen estos hechos continuamente, con la periodicidad de tener que pararse un vehículo en los tres primeros kilómetros tres o cuatro veces. Si a ello añadimos que es una carretera donde continuamente circulan camiones de transporte nos dará una idea de lo problemático que circular por ella resulta. En los tramos estrechos cuando no

pueden pasar dos coches y circula un camión se han producido olas de más de veinte vehículos en ambas direcciones esperando que se pudiera solucionar el problema.

Quizás se nos trate de exagerados, pero es que el problema es grave y además de fácil solución.

hace tiempo que el Ayuntamiento inquense acordó en sesión plenaria, ampliar dicha carretera, pero como tantas cosas quedó en esto, en proyecto, ya que han pasado muchos

años y de momento parece que la reforma no se llevará a efecto al menos de forma inmediata.

Hace más de medio año que funcionarios del MOPU estuvieron en nuestra ciudad para realizar algunos trabajos sobre el proyecto de ampliación de dicha carretera hasta Sineu, ya que formaría parte del cinturón viario que se quiere construir para unir Inca con Felanitx. Sin duda esta reforma constituiría una gran mejora para todas las comunicaciones, ya que muchas de la part forana se encuentran un tanto abandonadas.

Hay que esperar que estos trabajos que se han iniciado se reactiven y que dan el fruto esperado y anhe por todos, ya que diariamente son muchos los que circulan por la citada carretera y ven como se está hablando mucho del tema pero no se está solucionando el viejo y eterno problema.

Hace unos años que se procedió a la creación de un nuevo trazado entre Inca y Lloseta y se ha podido comprobar como la comunicación entre ambas poblaciones ha sido más fácil y más cómodo. Si fue posible solucionar este problema, creemos que se puede de forma idéntica solucionar el de la carretera a Sineu.

GUILLEM COLL  
FOTOS: J. RIERA

## El domingo fiesta de Santa María de l'Unió del Puig d'Inca



La mare de Déu de l'Unió.

El próximo domingo día 23 se celebrará en el Puig de Santa Magdalena de nuestra ciudad la tradicional fiesta en honor a la Mare de Déu de l'Unió, que se venera en la iglesia de la ermita de Santa Magdalena.

El programa de actos es el siguiente: A las 10'30 de la mañana misa dominical. A las 17'30 Rosario, Misa solemne, panegrico a cargo de Mn. Joan Bisellach, la Revetla d'Inca, bailará el tradicional "ball de l'oferta". Salve cantada y desfile ante la imagen.

Luego en una de las dependencias de la ermita será servido un refrigerio a las personas presentes al acto.

La Comunidad de Ermitaños, que desde 1931 custodian el puig inquense, invitan a dichos actos a los devotos y protectores al recordar el vigésimo primer aniversario de la bendición y entronización en su capilla. Dicha imagen fue bendecida en Roma por el Papa Juan XXIII.

G. COLL  
FOTOS: PAYERAS

**D. ANTONIO FRAU TUGORES**  
CIRUJANO GENERAL

**Su consulta  
en Inca**

Avenida Alcudia 33 2º Tel: 503300  
Martes y Jueves a partir de las 12

En Binissalem. Particular vende finca vallada de unos 4.000 m2 a 2'5 km., del pueblo. Acceso asfaltado. Casa con comedor y chimenea, dos habitaciones, pinos, almendros, etc, piscina sin embaldosar. Visitas a partir de las 19 horas. 2.600.000 ptas. Facilidades. Teléfono: 51 18 42.

**MU&ICAL**  
**CENTRO**  
INSTRUMENTOS MUSICALES  
ACCESORIOS  
PARTITURAS  
LIBROS

C/ Formentor, 3 (Esquina Carret. Lluch) - Tel. 505870 - INCA

**Toni**  
PELUQUERO UNISEX

Calle Martín Médico, 20 Tel 503013 Inca  
Para mayor comodidad RESERVE HORA

**VIAJES CEVASA**  
AGENCIA DE VIAJES - GRUPO A - TITULO 72  
Avenida Bisbe Llompart, 50  
Tel. 505311  
INCA

y Semanario dijous

Regalan, cada dos meses, (día 30 de los meses impares, en combinación cupón pro-ciegos), un viaje a un lugar indeterminado del territorio nacional.  
Rellene el siguiente cupón y remítalo a:

Viajes Cevasa  
Bisbe Llompart, 50  
INCA

NOMBRE Y APELLIDOS.....  
Domicilio ..... Tel.....  
Población .....

(Firma)

Primer sorteo: 30 Septiembre



## Una llegenda inquera

### «Es Bogiot»

La veritat és que "Es Bogiot" o "Es Bugiot" no és sap amb certesa si és una llegenda o és un costum. Els vells de la nostra ciutat quasi no ho recorden, és una contarella vella, antiga i que tan sols està reflectida dins molt pocs escrits a la Premsa Inquera de principis de segle. Els folkloristes actuals no toquen dit tema inquer, i pens que ja es un record tan llunyà que no sé si de veritat el que contaré és llegenda com ja he dit o és un ritual que acabà per fer-se grosserament, per continuar-se sense control... Allà on ho he llegit, que ningú m'ho ha contat, tan sols mos descriu un costum que es diu, que és nomenat, llegenda antiga i tradicional. Ja que un investigador no té facultats per interpretar un fet concret, això pertoca als sociòlegs o als antropòlegs. De vegades aquestes interpretacions són totalment gratuïtes i poden conduir a greus errors, a errors grossos que, ni la Història pot canviar el seu sentit ni el seu per què! De totes maners contaré el que jo en sé del dit "Bogiot"...

A les Ordenances Municipals de 1847, a les de 1884 i a les de 1918 hi ha un paràgraf, un capítol on queda ben determinat com s'ha de fer el ball "D'es bogiot". Tòt donant-li, el que podríem dir uns estatuts, unes regles i unes normes. Aquestes Ordenances, les dues darreres publicades a impremta, diuen, poc més

poc manco, que en no esser les vísperes de Sant Joan i les de Sant Pere, quan es fa "Es Bogiot", no es podran fer balls ni a casetes, ni a eres, ni particulars, ni a cases obertes ni tancades, sense el permís oportú de l'autoritat competent —en aquest cas, l'Ajuntament Inquer— i que s'han de fer, les permese baix unes normes de bona educació.

El que passà és que no es feia bonda i l'Autoritat hagué de suprimir aquest abusos que suposaven "Es bogiots". Dites festes consistien en que cada vesprada abans dels Sants Joan i Pere, la gent, podia passar per qualsevol hort o camp on hi hagués arbres fruiters i menjar tota la fruita que un volgués. Així es feu moltíssims d'anys I, cada vesprada de ball tothom, joves i no tan joves, en haver acabat de remenar les cames i el cos, anave, en quadrilla cap a les finques on sabien hi havia bona fruita i molta, per pegar-ne una panxada, amb l'excusa de que tal vesprada no podia l'amo dir un mot.

Arribà un moment que "Es bogiot" es convertí amb el que avui diríem "una gamberrada grossa" i tots els propietaris arribaren a posar guardians amb escopetes i cans perquè la gent no fes maig a les seves arbredes fruiteres ni als seus camps, per ventura encare no segats... L'Autoritat prohibí aquesta festa, que avui tractam de llegenda, i mai més s'en parlà fins avui, estiu de mil nou cents i vuitanta quatre! Els desordres eren grossos i la

inquietut també. Els joves, i els no tan joves, deixaren d'enar a fer bulla i a menjar fruita per les finques fruiteres els vespres abans de Sant Joan i de Sant Pere. Però, on hi ha la llegenda? De veritat que no ho sé... El que puc fer es imaginar amb un bocinet d'idea que he arrellegada de per aquí i de per allà. Bocinets d'Història Inquera que, ben guardadets dins la caixa forta, treuen un bocinet, un retallet quasi no visible als ulls poc especialitzats. Se suposa que un temps, i quan dic un temps, podeu posar molts d'anys, aquestes vesprades eren les úniques que els propietaris de fruita deixaven que el qui passàs per la seva finca per enar d'un lloc a l'altra de festa en festa, o, simplement els pobres, que és lo més natural, poguessin menjar-ne, de fruita, fins a estar plens com a xeremies. Els sants esmentats, així ho menaven a tot cristià. Tals vesprades, els pobres, menjaven fruita. El que passà fou que aquesta llegenda, quedà convertida en veritat històrica i que s'hagué de llevar per abús. Com sempre!

G. PIERAS SALOM

## La nostra Inca d'ahir



Vet aquí el despatx del Director del Centre Escolar del Beat Ramón Llull de la Nostra ciutat d'Inca d'are en fa més de vint-i-cinc anys. A dir veritat era una habitació plena de senzillesa, d'humildat i de franciscanisme. Segurament dins aquesta habitació es va congriar el futur de més de dues dotzenes d'al.lots. Més de cent problemes tengueren solució dins aquestes quatre parets. Parets vestides amb la creu, el títol del Director, uns quadres, dos calendaris i un espasi moror, del qual sempre n'he tengut memòria. Dins la fotografia vella també podem veure aquella famosa "mirilla" des d'on el P. Director podia vigilar del seu despatx als al.lots, als estodians, quan estaven engrescats amb els llibres, les lliçons i les tareas del seu ensenyament, ja que el despatx esmentat feia paret amitgera amb la sala d'estudis.

Prest els Franciscans celebraran els seus 75 anys d'estada a Inca. Podem coençar a anunciar-ho puix unes estades tan llargarudes entre els Inquers són, de veritat, d'una importància grossa. Aquests setanta-i-cinc anys són setanta-i-cinc diamants aferrats a la nostra cultura, al nostre ésser i a tot el que tengui olor de cultura, saviesa, dedicació i entrega. El capdavanter dels nostres fratre, el Rvd. P. Pere Joan Cerdà, fou molt, fou tot... Des de la fundació del convent d'Inca, passant per les Caixes Rurals i seguint pel Círculo de Obreros Católicos, i sobre tot, la seva labor com educador i com a predicador de la paraula de Déu enfocada decap al bon enteniment de patrons i obrers, li donen una categoria insuperable... Bon i senzill despatx del Director del Col.legi "Beato Ramón Llull". Bell record d'aquesta nostra Inca d'ahir, bell record!

GABRIEL PIERAS SALOM.

## Foto denuncia



¿La cortamos o, esperamos que llegue hasta el suelo? Fachada en calle Dureta.

## ¡ ATENCION !

De importancia para jóvenes, mayores de 16 años, y adultos de ambos sexos de Inca y Comarca, que deseen promocionarse culturalmente.

### CLASES NOCTURNAS EN CENTRO DE EDUCACION

### PERMANETE PARA ADULTOS

### “SAN VICENTE DE PAUL”

ALFABETIZACION - CULTURA - OPORTUNIDAD PARA EL TITULO DE GRADUADO ESCOLAR O CERTIFICADO DE ESCOLARIDAD - EXCELENTE EQUIPO DE PROFESORES ESPECIALISTAS EN CADA ASIGNATURA.

1. CICLO: ALFABETIZACION (Aprendizaje de la lectura, escritura y cálculo elemental).
2. CICLO: PREPARACION para seguir el 3o Ciclo.
3. CICLO: Estudios correspondientes para obtener el GRADUADO ESCOLAR.

EVALUACION CONTINUA - ¡EXAMENES EN EL PROPIO CENTRO!

INFORMES Y MATRICULA: DEL 17 al 28 DE SEPTIEMBRE, DE 8 A 9 DE LA NOCHE, Y DE LUNES A VIERNES.

LUGAR: COLEGIO "SAN VICENTE DE PAUL", C/. SAN VICENTE DE PAUL, 2. INCA.

INICIO DEL CURSO: Día 1 de octubre, a las 19 h.

## Es Dijous de Sa Madona de Son Blai

—Bon dia l'amo En Biel!  
 —Bon dia, madò Maria de Son Blai! Bon dia...  
 —I bon any, Biel i bon any! I tu ja t'ets posat a sa feina, eh? Que te frega sa collera?  
 —O vos pensau que jo som un vago! Sa collera no me pica gents ni mica i vos he de fer avinent que ja enyorava un poc sa meva feina...  
 —I no és raro! Saps que en feis de poca de feina es...  
 —No me digueu que es mestres no feim feina que m'enfadaré!  
 —No, no heu volia dir! Era una broma! Mira si sé que feis feina que sempre he dit que vos tenç com una admiració. Quan veig que una mare d'avui dia no pot posar orde en es seus dos infants, me faig creus como voltros en podeu posar a més de coranta... Com heu feis?  
 —Això és sa nostra feina i sempre he pensat que ets al.lots són bons de dur, naturalment si los saben dur! Un mestre, un professor té estudis i capacitats que li donen art i ciència per ensenyar i educar en ets al.lots. Són bons de dur, si los estimau un poc, podeu fer comptes que se vos rendiran com a xotets de cordeta... De totes maneres sempre hi ha escepcions. Jo he conegut nins que eren uns renegos...  
 —Jo sempre ho he dit. En Biel és un héroe, un valent! Ja heu sé que fas bona feina, ja heu sé...  
 —Madona, que ho no necessit cap padrina que m'abli! Ni cap ditada de mel...  
 —Ja heu sé ja, però una ajudeta sempre és una ajudeta!  
 —I sortint de tema, de què li pegaur are per devers Son Blai, què feis?  
 —Are, Biel, feim es sequer. Assecam figues...  
 —Mem, mem, com és això!  
 —Mira, are mateix t'ho contaré. Com qui per devers ca nostra hi ha un grandios figueral, hem llogat un matrimoni percoir ses figues. En Jordi i jo los ajudam perquè hi ha molta feina. Idò es figuerelers cuien, de bon matí, ses figues. Se posen uns manegots pes braços i així no pica sa lletrada. Llevors les componen damunt uns canyissos d'aubons i es capvespre, o es vespre, les giren i les aplanen. Manco mal que fins are ha fet un bon sol i tenim un grapat de caixons plens de figues seques... Són com a carametlos, com a pastels! Si tenguéssim temps te contaria tot es tango des figueral, però com sempre no hi ha massa espai en es diari, ni tu are que ja hi ha feina, massa temps!  
 —Madona que jo no som cap nin i sé lo que és un sequer i un figueral! Quan era un al.lot mon pare en tenia un i jo cada vesprada hi anava amb una germana meva o amb un amic a entrar-lo... Qualque vegada ma mare m'hi enviava perquè feia quatre gotes...  
 —Enguany, estimat, n'hem de fer de forneres perquè n'engreixarem quatre porcastes. Què te recorden ses matances de l'any passat? Que no te recorda sa panxada que vares pegar?  
 —Madona, trop que are no és hora de retreurer-ho!  
 —I no és per retreurer-t'ho, és perquè me va agradar veure que tens tan bona talent...  
 —I que no fereu pans de figa, madona?  
 —No en faltaria d'altre que no en féssim! Es sa meva especialitat!  
 —Si que és veritat lectors estimats! Si voleu menjar es millor pa de figa, de Mallorca i de fora Mallorca, ja heu direu i vos enviaré a Son Blai a tertar-lo. Veureu com sa madona fa una cosa de no dir. Es que ho han de provar per saber-ho...  
 —Alto, alto estimat! I qué te creus que en faig per tota Inca? Qué te creus que n'hi ha èr tothom? Si acàs podem fer un sorteo, tu que tens bo per sa Ràdio Balear!  
 —No sabeu quedar bé madona! Jo ho deia de bromes! Poreu sebre que no vendrà ningú que vós no convedeu personalment...  
 —Bono, passem a altra cosa que fris un poquet i m'en he d'anar escapada... Are que hi pens, te vui fer una pregunta...  
 —Digau i preguntau lo que vulgueu!  
 —Es una pregunta fácil de respondre! Mem Biel, i que ja t'ha convidat En Macià de Santa Magdalena? Qué ja m'ha fet quedar be? Que si no...  
 —No passeu ànsia madona, qualsevol dia m'hi presentaré amb sa meva dona i... amb vós!  
 —Ja heu diràs, ja heu diràs! Per això estam! Ho deia perquè...  
 —Perqué ja mos hem de dir adéu i fins la setmana que ve!  
 —Idò Biel, adéu i fins la setmana que ve... Ah, i fe bonda...  
 —En faré madona, vós sabeu que en faré!

GABRIEL PIERAS SALOM

## Dijous estuvo en Eivissa

### Presentado el Salón Ibiza Moda Adlib

(De nuestro enviado especial C.F.) El pasado fin de semana tuvo lugar en el incomparable marco de los jardines del antiguo aeropuerto de Eivissa, el Salón de prêt a porter "Ibiza Moda Adlib" en el que participaron 36 firmas, las más importantes firmas de la confección ubicadas en la Isla de Eivissa. Estaba invitada a participar la firma mallorquina "Solivellas-TeX-basa" pero debido a los problemas de desplazamiento ocasionados por la huelga de los servicios de mantenimiento de Iberia, no pudo participar.

Aunque se había anunciado que la inauguración correría a cargo del Presidente de la Comunidad Autónoma, Gabriel Cañellas, éste no pudo desplazarse a Eivissa debido asi-



mismo a la huelga, como tampoco pudo estar presente el Conseller de Industria, Gaspar Oliver. El Presidente del Consell Insular de Eivissa y Formentera, Cosme Vidal, lamentó, en las palabras de inauguración, el que tanto el Presidente como el Conseller no se hubieran podido desplazar y dió las gracias al Govern Balear que a través de la Institución Ferial de Baleares (IFEBAL), organizadora de este Salón, potencia una industria tan floreciente en Eivissa y Formentera.

La moda Ad-lib es una manera de hacer moda en la que sólo pueden triunfar quienes poseen altos grados de imaginativa fantasía y ello quedó altamente demostrado en los desfiles que por la tarde de los días, 14, 15 y 16, en que duró el Salón, se fueron celebrando.

En cuanto a los modelos presentados hay que decir que en general se trata de vestidos holgados, ceñidos en la cintura usando en muchos de ellos grandes cinturones, dado que se trata de vestidos para primavera y verano, los tonos claros predominando el blanco, a veces con adornos de grandes raias, estilo "siu-

rell". El zapato por regla general blanco, para las jovencitas plano y medio tacón para las de media edad. Calcetines blancos y bajos. En trajes de noche se presentaron unos modelos en negro, tres cuartos, con zapato alto en negro. Los vestidos con adornos en satén y brillantes.

En vestidos en piel se presentaron dos tendencias: una en piel beige con el estilo militar y la segunda en negro y con un marcado carácter andaluz, zapato alto.

Hay que notar la escasa presentación de modelos de pantalones.

Esta muestra se presentará a finales de mes en Madrid, donde se espera que conseguirá el éxito que progresivamente año tras año va consiguiendo.

**ATENCION ESTUDIANTES!**  
**RESIDENCIA EN EL**  
**CENTRO DE PALMA**  
**A pensión completa, media pensión**  
**o solo habitación y desayuno.**  
**PRECIOS ECONOMICOS**

**Informes: Sr. Pons**

**Tel: 226943 (solo mañanas)**

# Con motivo del próximo "Dijous Bo" realizará "Setmana de Cuina Mallorquina"

Con motivo de la próxima diada ferial del "Dijous Bo" que se celebrará en nuestra ciudad el próximo mes de noviembre, se pretende que la diada ferial cada año vaya en aumento. Además de las tradicionales posiciones de ganado como frison, maquinaria, etc... Se está preparando la celebración de la feria de la piel y por vez primera se celebrará en esta ciudad con la colaboración con los restaurantes y el Ayuntamiento inquense la "Setmana de Cuina Mallorquina" del 10 al 17 de noviembre. Que sin duda una clase de dudas será más a esta diada que por unas horas que Inca sea la capital de Mallorca. Los aficionados a la gastronomía sin duda tendrán la oportunidad de degustar unos platos que se han seleccionado que

sin duda harán las delicias de muchos. Estos son los menús seleccionados: sábado día 10: "sopes de matances, escaldums i coca amb sobrassada; diumenge, día 11: fideus de conill, llom amb col, figues, anous, ametles; dilluns día 12: fava-pelada, bacallà a n'ès forn i gelat d'ametles; dimarts, día 13: bruballes, bollit i ensaimada "rellena"; dimecres día 14: ciurons escaldins, frit de porcí coca de torró; dijous día 15: arròs sec, porcella rostida, greixonera de brossat; divendres día 16: faves cuinades, aguiat de pilotes i també d'ametlla. Dissabte, día 17: greixera d'ous, frit mallorquí i torró. Sin duda creemos que esta semana de la "cuina mallorquina" puede ser un aliciente más para potenciar esta diada mallorquina por autonomía.

GUILLEM COLL  
FOTO: PAYERAS

## ANTE UNAS BODAS DE PLATA (PARROQUIA DE CRISTO REY)

APOSTOLADO RURAL. CENTROS DE CATEQUIZACION

En los años iniciales el 50 por ciento de los feligreses de Cristo Rey vivía disperso por las "casetas" del campo...

Ya vimos como era este sector adoctrinado por los Testigos de Jehovah...

Gentes pobres, inmigrantes y prolífica... eran terreno muy apropiado (y necesitado) para siembra de Dios. Entonces sale la idea de "ir a ellos" ya que ellos no vendrían...

Y nacieron como hongos los celebres Centros Rurales de Ejercicios y Catecismo...

1.- El primero fue el de "C'an Guisca" (C'al Tio-Arnau). En este lugar céntrico de la zona de los Huertos, cada Cuaresma se daba una tanda "d'Exercicis". Solía acudir un auditorio de 150 personas mayormente mallorquinas. Dominaban jóvenes, adolescentes y los niños con sus padres... Terminaba la tanda el domingo con misa muy participada en la era de la finca. Este final era una auténtica fiesta congregándose también allí mucha juventud de la parte urbana. Fue siempre el centro piloto como se dice ahora...

2.- Centro de C'an Boqueta (S'on Llocià). También en esta como "alquería" anualmente se daba otra semana de Ejercicios Cuaresmales y la audiencia media oscilaba entre 70 y 100 almas... Predominaba el elemento payés mallorquí...

3.- Centro de "S'Hostalet". Unas 50 personas constituían el auditorio regular...

4.- Centro de Camino-Viejo-Costitx (El Garrovero). Nació este Centro con motivo de la Santa Misión en que se montó una gran tienda de lona por no reunir en la casa ninguna habitación capaz... Fue Centro de predicación cuaresmal y de Catequesis dominical. El auditorio era exclusivamente peninsular... infantil.

5.- Centro Carretera de Lloseta (Pollangres). Igualmente nació de la Misión con una segunda tienda de camaña grande... Era también la clientela peninsular con mucho niño. Unos ejercicios cuaresmales anuales y catequesis semanal los domingos...

6.- Catecismo infantil de C'as Collàs. Nació por iniciativa del propietario de una caseta quien ofreció local y subvención de 100 pts, mensuales para premios de los pequeños asistentes. Era el "benjamín" de los centros rurales y asistía media docena de neófitos...

7.- Centro Gitano (Ca la gitana María). Además de unos ejercicios anuales se daba aquí catecismo dominical a un número inconstante de churumbeles...

8.- Catecismo de C'an Boqueta. En la caseta-escuela de la carretera de Sancelles: se atendía a los niños matriculados en este centro estatal mixto los domingos por las tardes.

9.- Centro "familiar" de C'as Collàs formado por varias familias peninsulares piadosas. Además de unos ejercicios anuales, se tenían reuniones catequéticas periódicas nocturnas.

11.- Centro de Ejercicios de S'on Bordils (Sa Garrigueta). Este centro ya existía antes de la creación de la parroquia de Cristo Rey. Los propietarios ofrecían la capilla que era incapaz de contener la asistencia. Fue el Centro de Ejercicios Cuaresmales más formal. El más alejado del caso urbano y con una historia de tradición bien ganada, reunía las familias rurales del gran sector colindante con Costitx y Sancelles. Era un acontecimiento el final de los Ejercicios con Misa y procesión eucarística. Y cerraba el acto un suculento "refresco" para todos los asistentes que convivían más horas después con todos los familiares de la casa.

Y preguntará el lector: ¿Cómo era factible atender tanta batería pastoral?

Pues he aquí insinuado el secreto: Además del ferviente entusiasmo de toda obra nueva, la bendición de la benemérita LEGION DE MARIA de que se hablará en próxima edición de DIJOURS, si Dios quiere!

RAFAEL CLADERA,  
Pbro.

## Curso del Aula de Tercera Edad de Inca

El Aula de la Tercera Edad de Inca está preparando el V Curso de actividades que comenzarán en el próximo mes de octubre y que cuenta con el patrocinio de la Conselleria de Cultura de la Comunidad Autónoma y sin duda hace que un numeroso grupo de personas de la tercera edad puedan tener unos mayores conocimientos culturales y además consiguen reforzar los lazos de amistad entre ellos. Se espera que la inauguración sea el día 9 de octubre del Curso 1984-85, la inauguración estará presidida por el Conseller de

Educación y Cultura, Francisco Gilet Girat. Pronunciará la lección inaugural don Baltasar Coll Tomás, Canónigo de la Catedral de Palma y catedrático, quien disertará sobre el tema "Elogio de l'Edat Tercera". El curso se prolongará hasta el mes de junio inclusive y el contenido del programa será eminentemente cultural y recreativo. Entre las próximas actividades figuran para el día 11 de octubre asistencia al concierto de los "NIÑOS CANTORES DE VIENA" en la Catedral de Palma y para el sábado día 27 una excursión.

GUILLEM COLL

## Dijous hace 10 años

Tras la aparición del número 0 y hasta que no se tuvo el permiso correspondiente no apareció el número 1, que lleva la fecha del 26 de septiembre. Desde entonces y de forma ininterrumpida ha venido saliendo "Dijous" de lo cual sin duda nos alegramos y esperamos que también todos nuestros lectores, suscriptores y anunciantes.

En sus primeros números "Dijous" salió con 16 páginas. Entre los colaboradores de Septiembre del 75 figuran: Felix, Luis Maicas, Octavia Séptimo, Pere Gelabert, Pedro Ballester del Rey, Gabriel Fiol, Juan Fumat, Marcos, Sean, Andrés Quetglas, Dipsos, Gabriel Payeras.

Entre las secciones de aquella época: Mejor una imagen que 100 palabras, Inca pregunta. Arte y letras, Información local y comarcal. Deportes, etc...

Como dato anecdótico podemos decir que

uno de los colaboradores del número 0 Andrés Quetglas Martorell, forma parte actualmente del Consejo de Redacción de "Dijous".

En lo que llevamos de tiempo han sido dos los directores de nuestra publicación Gaspar Sabater Serra, que ya fue director del desaparecido "Ciudad" y le sucedió en la dirección su hijo Gaspar Sabater Vives, que en la actualidad sigue ejerciendo el cargo.

En estos diez años de Dijous tres han sido los alcaldes que ha tenido nuestra ciudad, Antonio Fluxá Figuerola, hasta abril de 1979 que entró el primer alcalde democrático Jaume Crespí Cerdá, que ocupó el sillón de primer ciudadano inquense hasta el mes de agosto de 1981 para sucederle Antonio Pons Sastre que estuvo casi dos años ocupando el cargo y tras haber ganado las elecciones en el año 1983 sigue ocupando el cargo.



**SE ALQUILA PUB**  
SOTANO 200 m2 - C/. Palmer, 9  
INSTALACION COMPLETA,  
BARRA 12m.  
ASEOS, LUZ y AGUA  
PAREDES Y SUELOS  
ENMOQUETADOS  
INFORMES:  
C/. PALMER, 5 - INCA

## jaime estrany equipos para oficina



Plza. España, 33  
Teléfono 50 15 10

INCA MALLORCA

# L'AJUNTAMENT INFORMA...

## ORDENANZAS FISCALES

### Del tributo con fin no fiscal de solares sin cercar

Artículo 1o. De conformidad con el artículo 126 de las Normas provisionales para la aplicación de las Bases del Estatuto de Régimen Local, referentes a los ingresos de las Corporaciones Locales, aprobadas por el Real Decreto número 3250/1976, de 30 de Diciembre, y al amparo de lo dispuesto por el artículo 473 de la vigente Ley de Régimen Local, se establece un tributo, con fin no fiscal sobre los solares sin cercar.

Art. 2o. La finalidad del tributo es promover la construcción de los vallados necesarios en los solares de forma que quede delimitada el área de la propiedad del solar, colindante con la vía pública, evite la entrada en el mismo de personas ajenas a la propiedad e imposibilite el vertimiento de basuras y otros desperdicios.

Art. 3o. Estarán sujetos al tributo los terrenos no vallados colindantes con la vía pública, sitios en el casco urbano, y también los radicados fuera del casco siempre que correspondan a zonas urbanizadas entendiéndose por tales, a estos efectos, las que cuenten con calzada pavimentada, alumbrado público y encintado de aceras.

Art. 4o. A efectos de este tributo se entenderá por vallado el cerramiento ciego construido de mampostería o de paneles de hormigón o con ladrillo u otros materiales cerámicos prefabricados, madera o cualquier otro medio de larga duración, que tenga la altura mínima de 1'60 metros sobre el nivel del suelo, y que por cercar el frente y los demás lados o parte posterior del polígono cuando éstos dieran a interior de manzanas, impida de esta forma el acceso al solar de personas o de cualquier clase de animal.

#### OBLIGACION DE CONTRIBUIR

Art. 5o. 1. Hecho imponible. La mera existencia de solares que carezcan de la correspondiente cerca o vallado constituyen el hecho imponible de este arbitrio.

2. La obligación de contribuir nace desde el momento en que el terreno adquiere la condición de solar y adolezca de dicho efecto. La obligación de contribuir se extingue cuando el interesado acredite ante la Administración municipal que ha construido la cerca en las condiciones reglamentarias exigidas que ha procedido a su reparación.

3. Sujeto pasivo. La obligación del pago del tributo recae sobre el propietario del solar, o, en su caso, de los usufructuarios de los terrenos afectados.

#### BASES Y TARIFAS

Art. 6o. La base del tributo se determinará en función de los metros del vallado que deba construirse para el cerramiento del solar.

Arto. 7o. Los tipos de aplicación del tributo serán los indicados en la siguiente:

#### TARIFA

CONCEPTO	De 1a. Clase	De 2a. Clase	3a. Clase
Por metro lineal.	3.000	1.800	600

#### ADMINISTRACION Y COBRANZA

Art. 8o. 1. Anualmente se formará un Padrón en el figurarán los contribuyentes afectados y las cuotas respectivas que se liquiden por aplicación de la presente Ordenanza, el cual será expuesto al público por quince días a efectos de

reclamaciones previo anuncio en el Boletín Oficial de la Provincia y por pregones y edictos en la forma acostumbrada en la localidad.

2. Transcurrido el plazo de exposición al público, el Ayuntamiento resolverá sobre las reclamaciones presentadas y aprobará definitivamente el Padrón que servirá de base para los documentos cobratorios correspondientes.

3. Las bajas que se produzcan, a lo más tardar, el último día laborable del respectivo periodo, para surtir efectos a partir del siguiente. Quienes incumplan tal obligación seguirán sujetos al pago de la exacción.

4. Las altas que se produzcan dentro del ejercicio, surtirán efectos desde la fecha en que nazca la obligación de contribuir, por la Administración se procederá a notificar a los sujetos pasivos la liquidación correspondiente al alta en el padrón, con expresión de:

- a) los elementos esenciales de la liquidación.
- b) los medios de impugnación que puedan ser ejercidos, con indicación de plazos y organismos en que habrán de ser interpuestos; y
- c) lugar, plaz y forma en que debe ser satisfecha la deuda tributaria.

Art. 9o. Serán dados de baja del tributo los solares cuyos propietarios acrediten haber vallado sus laterales, en la forma ordenada por el artículo 4o., entendiéndose que la baja sólo causará efectos a partir del ejercicio siguiente en que haya terminado la construcción, salvo lo dispuesto en la Disposición Transitoria.

Art. 10. Las cuotas correspondientes a esta exacción serán objeto de recibo único, cualquiera que sea su importe, es decir de pago anual.

Art. 11. Las cuotas que no se satisfagan dentro del periodo voluntario y su prórroga, serán exigidas por la vía de apremio con arreglo al Reglamento General de Recaudación

#### PARTIDAS FALLIDAS

Art.12. Se considerarán partidas fallidas o créditos incobrables, aquellas cuotas que no haya podido hacerse efectivas por el procedimiento de apremio, para cuya declaración se formalizará el oportuno expediente de acuerdo con lo prevenido en el vigente REGLAMENTO GENERAL DE RECAUDACION.

#### DEFRAUDACION Y PENALIDAD.

Art. 13. Las infracciones de esta Ordenanza y defraudaciones que se comentan: serán sancionadas atendiendo a su cargo de malicia y reincidencia, con arreglo a los artículos 758 y siguientes de la vigente Ley de Régimen local.

#### DISPOSICION TRANSITORIA

Con carácter excepcional, quienes acrediten haber vallado sus fincas, en la forma ordenada por el Art. 4o., antes del 31 de Marzo de 1984, obtendrán las correspondientes bajas del tributo con efectos para el propio año 1984.

#### VIGENCIA

La presente Ordenanza, una vez autorizada por la Superioridad, regirá a partir del ejercicio de 1984 y sucesivos hasta que se acuerde su modificación o derogación.

#### APROBACION.

La presenta Ordenanza que consta de trece artículos, fue aprobada por el Ayuntamiento en sesión extraordinaria celebrada el día veintinueve de septiembre de mil novecientos ochenta y tres.

Vo. Bo.  
EL ALCALDE

EL SECRETARIO

### AVISO AL VECINDARIO

Debido a las obras de reforma y ampliación de la Casa Consistorial ha sido preciso trasladar, de manera provisional, el CUARTELILLO DE LA POLICIA MUNICIPAL a las dependencias de "SA QUARTERA". El número de teléfono es el mismo, (50 01 50), lo que se comunica para general conocimiento de aquellas personas que tengan necesidad de solicitar los servicios de nuestra Policía.

Inca, 7 de Septiembre de 1984.  
EL ALCALDE.



## AJUNTAMENT D'INCA

### Fires i Festes

## DIJOURS BO-84

### CONCURSOS DE CARTELLS, FOTOGRAFIA i PINTURA

L'Ajuntament d'Inca, amb motiu de les Fires i Festes del "DIJOURS BO-84", convoca concursos de CARTELLS, FOTOGRAFIA i PINTURA, amb importants premis en metàl·lic.

El de CARTELLS, és lliure.  
El de FOTOGRAFIA per a aficionats residents a nostra Comunitat Autònoma.  
El de PINTURA, per a aficionats inquers o residents a nostra ciutat.

Les bases pels que s'han de regir el tres Concursos poden sol·licitar-se a la Secretaria de l'Ajuntament.

Inca, 12 Setembre 1984  
EL BATLE

## DOCUMENTO NACIONAL DE IDENTIDAD

A fin de facilitar a los vecinos de Inca la obtención del D.N.I. que expide la Dirección General de Seguridad, este Ayuntamiento colabora con dicho Organismo para que la tramitación pueda realizarse en nuestra ciudad, evitando desplazamientos a Palma de Mallorca.

Los interesados en la renovación del D.N.I., pueden acudir a las Oficinas de "Información" de la Casa Consistorial, aportando lo siguiente:

- CUATRO FOTOGRAFIAS, TAMAÑO CARNET, HECHAS AL EFECTO.
- D.N.I. ANTIGUO.

En el caso de que se trate de la obtención del primer carnet, deberá también aportarse una PARTIDA DE NACIMIENTO, en la que conste se ha expedido para dicha finalidad.

PARA MAYORES DETALLES LLAMESE A "INFORMACION" (Tel.: 500150), DE LUNES A VIERNES DE 8 A 12 HORAS.

## NEGOCIADO DE URBANISMO

Se recomienda todos los posibles interesados en la compra de solares o edificios de este término municipal, que pasen previamente por este Negociado de Urbanismo y Obras, a fin de conocer la calificación urbanística de los terrenos en cuestión y así evitarse posibles males entendidos.

## GUARDERIA TONINAINA

### EDAD ADMISION:

Desde 40 días hasta los 4 años

### INFORMACION Y MATRICULACION:

En las Oficinas del Ayuntamiento (tel: 500150)  
o en la propia Guarderia (tel: 502989)

**QUEDAN ALGUNAS  
PLAZAS DISPONIBLES**

## Constancia, 1-Ibiza, 3

### Los fallos, determinaron una derrota un tanto injusta

No tuvo suerte el Constancia, y no tuvo, como muy bien reconocería su entrenador Miguel Vallespir, la suficiente serenidad para no incurrir en errores, que a la larga, determinarían su derrota.

Territorialmente hablando, el dominio correspondió casi por entero al equipo ibicenco, dominando la zona ancha, intentando el juego ofensivo, pero eso sí, de una forma un tanto inadecuada y poco propicia al resultado positivo. Por una parte se abusó del juego aéreo, cuando la mayor estatura de los delanteros visitantes, aconsejaban precisamente un juego raso. Así pues, primer error de los jugadores locales, por otro lado, se abusó del juego por el centro del área visitante, dejando en el olvido el juego por las bandas, así pues, segundo error que anotar a los muchachos inquenses. Por otro, los fallos de marcaje, fueron notorios, y el espectador, basta de un rápido repaso a los tres goles ibicencos, y comprobaba como los jugadores visitantes se encontraban completamente solos y faltos de marcaje. Así pues, tercer error.

Muchos errores, para un solo equipo en un solo encuentro, y que por descontado determinarían la derrota en un encuentro en el que por dominio y ocasión en peligrosas forjadas, se pudo y se debió conseguir una holgada victoria. Pero, en esta ocasión los errores y la veteranía, saber estar en el terreno de juego del equipo visitante, fueron un cúmulo de circunstancias altamente poderosas.

A las órdenes del colegiado señor Verdejo Parras que tuvo una muy buena actuación, enseñó tarjeta de amonestación a Ballester, Oliva, Feliciano, y Merayo, este último vio la roja, teniendo que abandonar el terreno de juego, cuando las manecillas del reloj señalaban el minuto 18 de la segunda mitad.

CONSTANCIA.- Moranta, Corro, Flexas, Ballester, Sebastián, Bauxa, Quetglas, Planas, Gual, Jaume, Vaquer.

En el minuto 56 Oliva entra por Corro y en el minuto 65, Comas entra por Flexas.



IBIZA.- Luis, Enrique, Salvador, José Luis, Pepillo, Benjamin, Merayo, Marti, Francis, Guti y Feliciano.

En el minuto 45, Arasa, entraria en el puesto de Francis, que resultaría lesionado en la primera mitad.

#### GOLES

Minuto 14.- Jugada iniciada por Bauza, cede a Jaume, este Vaquer, que bate a Luis, 1-0.

Minuto 23.- Jugada iniciada en el centro del terreno de juego, y culminada por Benjamin, que solo ante Moranta, no tiene mas que impulsar el balón al fondo de la red, 1-1.

Minuto 48.- Fallo garrafal y colectivo de la defensa, aprovechando el regalo Arasa, 1-2.

Minuto 83.- Rapido contraataque visitante y Pepillo, solo en la boca de gol, marca a placer, 1-3.

Se perdió, cuando se pudo ganar e incluso empatar. Pero no, se perdió y se perdió con justicia, porque no se supo atajar como es debido al adversario de turno. Cinco son los goles encajados cuando se han disputado tan solo tres jornadas. Y dos son las derrotas. Hay que rectificar, y la verdad, es que esperamos se sabra rectificar.

ANDRES QUETGLAS

## El sábado el Constancia vuelve a viajar a Ibiza

### Se enfrentará al Hospitalet Isla Blanca

El Constancia el pasado domingo perdió su primer partido en su propio terreno de juego ante el ex-segundivisionario el Ibiza, hacia tiempo que los inquenses no perdían partido en competición ligera en su propio terreno de juego. Los inquenses tal vez agarrotados por los nervios en algunas ocasiones y el jugar contrareloj y a la experiencia de los veteranos jugadores que entrena Curro hizo que los dos puntos en disputa volasen hacia la isla blanca.

El próximo sábado en partido adelantado a la jornada los inquenses tienen que volver a viajar hacia la isla blanca para enfrentarse con el nuevo tercerdivisionario el Hospitalet Illa Blanca, que precisamente en partido de rivalidad perdió ante el Portmany por el resultado de 3-2. No será sin ninguna clase de dudas un partido fácil, sino todo lo contrario. Los ibicencos en su propio terreno de juego van a intentar que los dos puntos en disputa queden en casa, mientras que por otra parte el Constancia debe sacar algo positivo de este nuevo desplazamiento ya que en caso contrario el equipo quedaría desbancado en las últimas posiciones de la tabla, aunque quedan muchas jornadas y lógicamente hay que esperar

esta reacción del equipo que entrena Miguel Vallespir, ya que cuenta con jugadores para ello, aunque tal vez de momento la demarcación más floja sea la portería.

Desde comienzo de semana el Constancia viene entrenando con la mirada puesta en este encuentro, Miguel Vallespir y sus jugadores tras haber analizado los fallos del pasado domingo solamente piensan en el encuentro a jugar el sábado. Los inquenses viajarán a Ibiza con un solo objetivo puntuar, el que se consiga o no esto ya es otra cosa. A pesar de los dos resultados adversos ante dos equipos pitiusos, parece que el Constancia no le va bien enfrentarse con los de la isla blanca en la presente temporada.

No hay formación inicial decidida, ya que falta por celebrarse la sesión de entrenamiento de hoy, jueves, mañana viernes seguramente habrá sesión teórica o de diálogo para el sábado por la mañana salir hacia la isla blanca para jugar por la tarde el partido. Esperemos que los inquenses en esta ocasión tengan mejor suerte y se consiga regresar de Ibiza con algo positivo ya que buena falta le está haciendo al equipo.

GUILLEM COLL

#### FOTOGRAFIA

PAYERAS

INCA

Les notifica su nueva modalidad de recogida de Carretes Rollos a domicilio.

Llámenos y pasaremos a recoger su encargo y se lo devolveremos a las 48 horas sin recargo alguno.

Sólo descolgar el teléfono y marque

5 0 0 2 8 7

y tendrá el encargo en su casa.

Horas de recogida de 17 a 19 horas, entregas a la misma hora.

Recuerde...

FOTOGRAFIA PAYERAS TEL. 500287

# Fred Inca

## MAQUINARIA DE HOSTELERIA Y ALIMENTACION

Avenida de Alcúdia, 158

Teléfono: 50 05 89 - INCA



Auxiliar de  
NEUMATICOS

**Gruas IGNACI**  
SERVICIO PERMANENTE

Deportes, 36 - Tel. 50 02 48 - INCA (Mallorca)

**PARTICULAR**

**VENDO 4º PISO**

**C/Lorenç Villalonga**

**(edificio Radio Balear) INCA**

**Informes Tel. 54 69 16**

**SE VENDE**

**1º PISO EN INCA**

**2 Baños**

**3 Habitaciones**

**Balcón y Terraza**

**Calle Palmer, 72**

**Informes: Tel. 279440**



**CONSELL  
INSULAR  
DE MALLORCA**

**COMISSIO D'AGRICULTURA**

**La Comissió d'Agricultura del Consell Insular de Mallorca admetrà sollicituds de subvenció fins el proper dia 15 d'Octubre referides a:**

**-Ramaders, per a graners de bestiar oví.**

**-Per a reparació i millora de molins d'extracció d'aigua, moguts per la força eòlica, per a ús agrícola.**

**-Centres d'Ensenyança, per a hivernacles i equips meteorològics amb finalitats docents.**

# Con las teclas de mi máquina

## ¡¡ Nervios !!

Entre los señores del Constancia, existen nervios, por aquello de que el equipo no acaba de cuajar como se esperaba y se deseaba. Por aquello, de que se llevan encajadas dos derrotas, y por descontado, porque Juan Iriarte, no se acaba de incorporar a la disciplina del club, de una forma total y absoluta.

Frente al equipo de Artá, el Constancia disputó un partido aceptable, con fases de buen fútbol, y logrando la primera y única victoria.

Después, se viajó a la isla hermana de Ibiza, y frente al Portmany de San Antonio, se encajó una derrota de dos tantos a cero.

Ocho días más tarde, aquí en el Nuevo Campo de Inca, y frente a la Sociedad Deportiva Ibiza, se encajaría la más abultada derrota encajada en los últimos tres años.

El panorama, ciertamente, y de momento, no es muy halagüeño, y como tal, la afición observa estas actuaciones y resultados, y saca naturalmente sus conclusiones negativas, y que le producen un estado un tanto nervioso.

Pero, ya se dice, que los males, nunca llegan solos, y en esta ocasión, a la irregular actuación del equipo, cabe añadir otro factor importante, y tal vez determinante de forma indirecta, sea el que haya proporcionado la no conquista de más puntos, o dicho de otra forma, de algo más de una victoria. Me refiero, naturalmente, a la no alineación de Juan José Iriarte como defensa en el cuadro de Inca.

Estos días, los seguidores del Constancia, los socios y los simpatizantes, se preguntan,

¿por quién ficho el señor Iriarte, por el Constancia o bien por la AFE?, es un interrogante que muchos les gustaría fuera contenido de forma oficial por parte del club. Y poner, como no, una vez por todas, los puntos sobre las íes. El seguidor del Constancia, desea una aclaración y mientras esta no llega, se encuentra nervioso.

¿Qué pasará el próximo sábado frente al Hospitalet Isla Blanca?, evidentemente todo puede ocurrir, desde el conseguir una victoria, hasta encajar una derrota o bien un empate.

Lo cierto, si de verdad se desea puntuar, es que mister Vallespir le queda mucho trabajo estos días. Hay que rectificar entuertos, hay que colocar los peones en su justo puesto, donde más rendirán, tal es el caso de Jaume, que siempre se ha desenvuelto como defensa lateral. Hay que bombear menos balones dentro del área contraria, vista la baja estatura de los delanteros, esta es una forma de jugar, un tanto inadecuada. Hay que buscar una línea medular más completa, y no alinear tres hombres de las mismas características. Hay que saber compaginar fuerza con técnica o técnica con fuerza, y por descontado, hay que jugar con más tino y acierto a la hora de disparar a gol.

Mientras, no se subsanen todas y cada una de estas circunstancias, mientras no se incorpore el señor Iriarte y mientras no se borren estos dos negativos, los seguidores del Constancia se mostraran nerviosos.

ANDRES QUETGLAS

## Juventud Sallista, 2 - La Real, 0

En matinal del domingo, y en partido correspondien-

te a la Primera Regional, el Juventud Sallista de Inca, se impuso por dos tantos a cero a su oponente La Real, goles conseguidos en la segunda mitad, al transformar el jugador Cifuentes, dos máximos castigos con que fueron sancionados los visitantes.

El partido, se caracterizó por un mayor dominio de los locales, y juego de contención y extremadamente duro por parte de los visitantes, prueba evidente de nuestras palabras, es el hecho de que dos de los jugadores del Sallista, y más concretamente Luque y Arrom, tuvieron que abandonar el terreno de juego, al ser lesionados.

De todas formas, se pudo comprobar un bonito encuentro, con un juego tremendamente ofensivo por parte de los pupilos de Gabriel Coll, logrando al final el triunfo que les permite colocarse en la segunda plaza de la tabla clasificatoria.

Al final, la ventaja, pudo y debió ser mucho más amplia, de todas formas, esta victoria es muy importante, ya que La Real, al final de Liga, será uno de los conjuntos que se encontrarán en la parte alta de la clasificación.

La formación que presentó el Sallista en esta ocasión, fue la siguiente.

Buades; Martorell, Valles, Luque, Mulet, López, Mon-

teor, Cifuentes, Arrom, Palmer y Estrany.

ANDRES QUETGLAS

**BTO. RAMON LLULL 2 ESCOLAR 0**

El pasado sábado, día 15, se disputó en las instalaciones del Campo Municipal de Inca, el partido entre los equipos del Beato Ramón Llull - Inquense de nuestra ciudad y el equipo del Escolar, representativo de la villa de Capdepera. Al final del encuentro, el marcador señalaba amplia victoria del equipo local, por dos tantos a cero.

A las órdenes del colegiado señor Lladó, que tuvo una buena actuación, los equipos presentaron las siguientes formaciones.

**BEATO RAMON LLULL.-** March, Llobera, Villalonga, Amengual, Rosselló, Amengual, Segarra, Feliu, Pol, Ferrer, Jofre. (Campaner).

**ESCOLAR.-** López, Torres, Alzina, Siquier, Bordoy, Ballester, Recio, Lliteras, Salomón, Cardiel y Alzina II. (Estarellas).

En el capítulo de destacados, todos merecen figurar en este apartado sin embargo, merecen mención especial Amengual Pons, Juan Carlos, Pol y Feliu.

J. SALLISTA 1  
J. DEPORTIVA INCA 1

Interesante confrontación la que nos ofrecieron los equipos infantiles locales del Sallista y Deportiva Inca, y que finalizó con el resultado de empate a un gol.

De principio a fin, el partido fue tremendamente disputado, con alternativas de uno y otro conjunto, y con posibilidades ambos de conseguir una cota de goles mucho más elevada.

En suma, un empate, que visto lo acontecido en el rectángulo de juego, se puede considerar como un resultado justo y equitativo a los méritos contrarios por los dos equipos.

Cuidó de la dirección del encuentro, el colegiado señor Valeariano, buena actuación, presentando ambos equipos, las siguientes formaciones.

**J.D. INCA.-** Valls, Rodríguez, Escudero, Moll, Ballester, Rios, Paniza, Martínez, Gonzalez, Soler, Jover, (Castro).

**J. SALLISTA.-** Buades; Martín, Perelló, Oliver, Moreno, José Manuel, Alfonso, Corcoles, Timoner, Gual, Soto.

En suma, una muy interesante confrontación la que nos ofrecieron estos dos equipos.

ANDRES QUETGLAS

# Fiesta anual de la Peña "Cas Murero" Gregorio Llabrés, hizo entrega de un donativo al presidente del Constanca

Conforme estaba previsto, la peña de Cas Murero, en la noche del pasado viernes, celebró su fiesta anual, en la que asistieron su junta directiva, encabezada por don Gregorio Llabrés, socios de la peña, e invitados, entre los que se encontraban el Alcalde Presidente del Consistorio de Inca, y don Jorge Cerdá, presidente del C.D. Constanca,

acompañados respectivamente por sus distinguidas esposas, doña Margarita Salom y doña Margarita Aloy, respectivamente. Tomaron asiento, en un puesto preferente, presidiendo el acto, el presidente de la peña, don Gregorio Llabrés, el secretario de la peña, don Juan Seguí, el socio número uno, señor Ramis. El presidente del Constanca,

don Jorge Cerdá, y el Alcalde Presidente de Inca, don Antonio Pons.

La cena, como ya es tradicional, fue servida en los salones del Celler Cañamel de Inca, siendo el menú, típicamente mallorquín, arroz brut y lechona asada. Apuntándose la casa un nuevo y reiterado piropo por parte de los comensales, que agradecieron el buen servicio de la casa.

En términos muy parecidos, don Cristóbal Soler, destacado miembro de la peña Cas Murero, tuvo palabras alentadoras para el Constanca, para el señor Cerdá, y para la afición futbolística en general.

Don Antonio Pons Sastre, alcalde de la ciudad, hizo principal hincapie en su faceta como ex-cronista deportivo de la ciudad.

Epoca en que se encontraba sumergido en un ambiente muy agradable a nivel personal, donde dedicaba horas y horas de trabajo con agrado y satisfacción.

Igualmente, puso sobre el tapete, las malas interpretaciones que algunos adolecen, viendo, algunas veces, blanco donde es negro, y negro donde es blanco.

Felicitó muy sinceramente a la peña de Cas Murero, con este continuado trabajar a través de los años en favor del Constanca, y, alentó al presidente del C.D. Constanca, a seguir luchando con la misma fe y entusiasmo de siempre, en aras de un Constanca mejor.

Las palabras de Antonio Pons, fueron seguidas con el máximo de atención, siendo al final, largamente aplaudido.

Una vez finalizada la primera parte de esta fiesta, y que correspondía a la cena de compañerismo, todos los presentes, se dirigieron en la plaza de la torre, ubicada en la calle Padre Cerdá, donde tuvo efecto una VERBENA, amenizada por el conjunto LOS BOMBIS.

En suma, una velada muy simpática, muy constanciera y altamente divertida. Nuestra felicitación a los componentes de la peña Cas Murero.

ANDRES QUETGLAS

## FUTBOL JUVENIL

### BADIA 4 BTO. RAMON LLULL 1

No pudo el equipo del Beato Ramón Llull conseguir un resultado positivo en su visita al feudo del Badia de Cala Millor, ya que saldría derrotado por el tanteo de cuatro tantos a uno.

Si bien, y con la verdad por delante, cabe reconocer que este tanteo, visto lo acontecido en el rectángulo de juego, sea un tanto excesivo, ya que a lo largo de la confrontación, los visitantes acumularon méritos más que suficientes para conseguir un resultado mucho más ajustado.

Cuidó de la dirección de este encuentro, el colegiado señor Navarro Macia, que cuajó una actuación un tanto gris, a sus órdenes, los equipos presentaron las siguientes formaciones.

BADIA.- Mas, Nebot, Esteva, Garcia, Amoros, Penafort, Barceló, Caldentey, Nebot, Cervantes y Fuster.

B. RAMON LLULL.- López, Coll, Canaves, Piza, Cabrer, Grimalt, Pujadas, Mateu, Llobera, Morejon, Grimalt.

En el transcurso del partido, y en una jugada total-

mente fortuita, se lesionó el jugador, guardameta del Beato Ramón Llull, José López, ya que sufrió un golpe en la cabeza, y al ser asistido medicamente, le fueron colocados seis puntos de sutura.

Los autores de los goles, fueron por parte del Badia de Cala millor, Cervantes (2), Peñafort y Amoros, mientras que el gol del honor de los inquenses, le fue materializado por el centrocampista Grimalt.

El próximo domingo, los muchachos del Beato Ramón Llull, tienen la posibilidad de sacarse la espina, a través de una victoria.

## FUTBOL DE EMPRESAS

### HONDA 1 CLUB A. LLOMPART 1

Un partido muy disputado y con resultado justo si tenemos en cuenta de que cada equipo dominó durante una parte de este primer encuentro liguero. Los goles fueron conseguidos por Marce por parte del Honda, mientras que el tanto inquense fue conseguido por Planas.

G.C.

## SE VENDE PISO EN INCA MUY CENTRICO

3 dormitorios, sala comedor,  
cocina, 2 baños

Calle Bisbe Pere Clma, 2°

Informes: Teléfono 50 18 20

## SE ALQUILA LOCAL COMERCIAL EN CALLE LLUBI, 17 ADECUADO TAMBIEN COMO ALMACEN

TELEFONO: 50 19 87

## SE VENDE SOLAR 400 m2

Calle Es Terres, INCA

Util para edificar planta sótano  
planta baja y tres plantas piso

Cambiaría importe  
del solar por obra  
a realizar en Sa Pobla

Informes Tels. 54064 -  
500908 y 500262



EL SEGUIDOR DEL  
CONSTANCIA dice...

## Tres partidos dos derrotas

Cuando en el Campeonato de Liga, se llevan disputadas tres jornadas, el balance conseguido por el cuadro de Inca, no puede ser peor. Para ello, se tendría que haber perdido los tres encuentros, en vez de dos como ha sucedido, y que han determinado que en estos momentos, en la clasificación real, el Constanca figure nada más y nada menos que con dos puntos negativos.

Triste realidad por lo tanto, la que toca vivir a los seguidores del Constanca, ya que se esperaba que a estas alturas, el equipo figurase con positivos y no con negativos. Pero, al margen de la derrota del pasado domingo, lo más preocupante, puede ser, el hecho de que se hayan perdido dos encuentros de forma consecutiva, y que el marco de Moranta haya sido batido en cinco ocasiones.

Es evidente, y para percatarse de ello, no es necesario ser adivinos, que en el esquema táctico inesperado, no cabe otro consuelo que esperar una rectificación en firme, poniendo cada cosa en su lugar, y procurar enderezar entuertos. El Constanca, conforme viene actuando no puede aspirar a grandes cosas.

Seamos pues, benévolo, y esperemos que tanto la directiva, como el entrenador y jugadores, sepan mentalizarse y reaccionar en la medida que exige el nombre del Constanca y el momento crítico por el que se atraviesa.

La liga, acaba de iniciarse, hay tiempo de lograr grandes cosas. Lo impotante es no perder la serenidad para poder obrar en consecuencia.

ANDRES QUETGLAS

## SPORT - INCA

A partir del 1 de octubre

CURSILLOS DE:

- AEROBIC Y GIMNASIA RITMICA  
lunes y miércoles a partir de las 7 h.

- TAEKWONDO (Kárate Coreano) Y  
DEFENSA PERSONAL  
martes y jueves a partir de las 7 h.

- GIMNASIA MASCULINA DE  
MANTENIMIENTO  
martes y jueves a las 9 h.

- TENIS  
clases diarias individuales y colectivas

- NATACION  
para bebés, niños y adultos

A cargo de personal especializado.

Torneo Comarcal Fútbol-sala  
para federados y no federados

Información e inscripciones  
Club SPORT-INCA (Tel. 500377)

## Viaje de confraternidad entre Albacete y Mallorca

LAS FAMILIAS MORENO HICIERON ENTREGA DE UNA PLACA CON EL ESCUDO DE NUESTRA CIUDAD

Hace unas fechas que se celebró un viaje de fraternidad entre nuestra isla y Albacete, ya que las familias Morenos del Pozuelo (Albacete) residentes en nuestra ciudad. Después de haberse cumplido los 30 años de estancia entre nosotros volvieron a su pueblo de origen manchego. Haciendo entrega de una placa con el escudo de nuestra ciudad al alcalde de Pozuelo, siendo bien recibidos por el pueblo,

sus paisanos y la corporación municipal.

Por su parte el Ayuntamiento de Pozuelo, les hizo entrega de una placa conmemorando estos años de estancia fuera de su pueblo natal y por coincidir con la fiesta patronal se realizó una fiesta de fraternidad entre nuestra isla y la región manchega.

Hay que destacar que varios chicos iban vestidos con el traje típico mallorquín. Hubo una fiesta donde los presentes pudieron contemplar las exhibiciones de bailes regionales mallorquines y manchegos. Así como canciones en nuestra lengua ver-

nácula y la de Cervantes.

Sin duda un viaje agradable y emocionado en que los miembros de las familias Morenos, manchegos de nacimiento, aunque muchos de sus hijos son inquenses acudieron al pueblo de sus padres y se estrecharon

estos lazos de unión y amistad entre dos regiones.

Esperemos que estos viajes de unión entre nuestra ciudad y distintas provincias españolas tengan continuidad.

G. COLL



Detalle de la entrega de la placa de nuestra ciudad.

### En Pere Gabriel diu



Que Ja s'acaba s'estiu,  
tots començam sa feinetà;  
En Tòfol de ca s'Aineta  
ha caçada una perdiu

i diu que amb s'escopetada,  
de perdigons ben granats,  
tots es granots ha assustats  
matant-los sa niarada:

No m'agrada un caçador  
amb tan mal enteniment;  
quan cobri coneixement  
ja el treureu de sa presó!

## ENTRE DOS MONS

### Treball i salari

La idea bíblica del treball com a càstic pel primer pecat ("Guanyaràs el pa amb la suor del teu front") ha d'ésser completada amb una altra idea bíblica que considera el treball com l'encàrrec que Déu fa a l'home de participar en la seva obra creadora ("Creixeu, multiplicau-vos i dominau la terra").

En canvi la relació treball-salari no es remunta als inicis de la humanitat, sinó que és conseqüència de l'evolució històrica de les relacions humanes. Quan l'home conrava pel seu compte la terra i s'alimentava del producte de les seves mans no existia encara la idea de "salari". El salari o cebre directament el producte dels seus braços i rep a canvi una compensació. Fixem-nos que la mateixa paraula "salari" etimològicament ens recorda el temps en què els obrers rebien una quantitat de sal com a paga pel seu treball.

El salari suposa l'existència d'una tercera persona (el patró) que fa d'intermediari entre el treballador i el producte del seu treball.

D'ençà que aquesta roda del treball assalariat es va posar a rodar el món ha donat moltes voltes: Hi va haver un temps en què els patrons s'enriquien especulant amb el treball dels seus obrers.

Hi ha hagut un altre temps en què els obrers amb les seves reivindicacions han aconseguit situar-se a millors posicions econòmiques i socials, enfonsant a vegades els seus patrons i capficant uns altres obrers que s'han quedat sense feina.

Arriben uns nous temps en què tots ens anam convertint en obrers d'unes grans màquines, que controlen el nostre treball, viuen del nostre consum i especulen sobre els béns que ens resten, i que són les multinacionals, la banca i l'Estat.

¿O m'equivoc?

SEBASTIA SALOM

**SE DESEA ADQUIRIR UNA FINCA RUSTICA LIBRE DE CARGAS Y GRAVAMENES, UBICADA EN MALLORCA, NO IMPORTA SU SITUACION GEOGRAFICA, DE 6 CUARTERADAS APROXIMADAMENTE, CON CASA Y POZO PARA RIEGO.**

**LOS INTERESADOS PUEDEN DIRIGIRSE A LA CONSELLERIA DE SANIDAD - SECRETARIA GRAL. TECNICA - LA RAMBLA, 18-4ª PLANTA, PARA CONOCER LOS DOCUMENTOS QUE DEBERAN ADJUNTAR A LA OFERTA.**

**EL PLAZO DE OFERTAS SE CIERRA A LAS 14 HORAS DEL DIA 21 DE SEPTIEMBRE DE 1.984.**

*Conselleria de Sanitat i Seguretat Social*



GOVERN BALEAR

**PARA UN MEJOR SERVICIO A NUESTROS CLIENTES, HEMOS INAUGURADO UNA NUEVA SUCURSAL EN:**

**CRISTO REY**

C/ Costa y Llobera n.º 158 · Tel. 505563

**INCA**

**CON ESTA OFICINA SUMAMOS 108 EN BALEARES**



**CAJA DE BALEARES "SA NOSTRA"**